



BRESSER[®]



Whistle

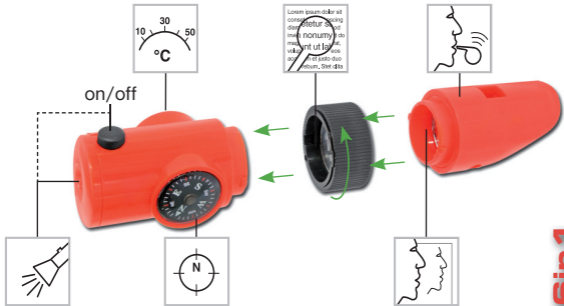
Art. No. 88-33000



- DE Bedienungsanleitung
- GB Operating Instructions
- FR Mode d'emploi
- NL Handleiding
- IT Istruzioni per l'uso
- ES Instrucciones de uso
- PT Manual de utilização

Morse-Code

A	• -	N	- •	1	• - - - -	Ñ	- - • - -
B	- • • •	O	- - -	2	• • - - -	Ö	- - - •
C	- • - •	P	• - - •	3	• • • - -	Ü	• • - -
D	- • •	Q	- - • -	4	• • • • -	,	- - • • - -
E	•	R	• - •	5	• • • • •	.	• - • - • -
F	• • - •	S	• • •	6	- • • • •	?	• • - - • •
G	- - •	T	-	7	- - • • •	;	- • - • -
H	• • • •	U	• • -	8	- - - • •	:	- - - • • •
I	• •	V	• • • -	9	- - - - •	/	- • • - •
J	• - - -	W	• - -	0	- - - - -	-	- • • • • -
K	- • -	X	- • • -	Á	• - - • -	'	• - - - - •
L	• - • •	Y	- • - -	Ä	• - • -	()	- • - - • -



6in1



GEFAHR von Körperschäden!

Schauen Sie mit diesem Gerät niemals direkt in die Sonne oder in die Nähe der Sonne. Es besteht **ERBLINDUNGSGEFAHR!**

Ausgelaufene oder beschädigte Batterien verursachen Verätzungen, wenn Sie mit der Haut in Berührung kommen. Benutzen Sie gegebenenfalls geeignete Schutzhandschuhe.

Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht benutzen. Verpackungsmaterialien (Plastiktüten, Gummibänder, etc.) von Kindern fernhalten! Es besteht **ERSTICKUNGSGEFAHR!**

BRANDGEFAHR!

Setzen Sie das Gerät – speziell die Linsen – keiner direkten Sonneneinstrahlung aus! Durch die Lichtbün-

delung könnten Brände verursacht werden.

Setzen Sie das Gerät keinen Temperaturen über 60°C aus!

BRAND-/EXPLOSIONSGEFAHR!

Setzen Sie das Gerät keinen hohen Temperaturen aus. Gerät und Batterien nicht kurzschließen oder ins Feuer werfen! Durch übermäßige Hitze und unsachgemäße Handhabung können Kurzschlüsse, Brände und sogar Explosionen ausgelöst werden!

HINWEISE zur Reinigung

Reinigen Sie das Gerät nur äußerlich mit einem trockenen Tuch. Benutzen Sie keine Reinigungsflüssigkeit, um Schäden an der Elektronik zu vermeiden.

Schützen Sie das Gerät vor Staub und Feuchtigkeit!

DE

Garantie und Garantiezeitverlängerung

Die Garantiezeit beträgt 2 Jahre und beginnt am Tag des Kaufs. Bitte bewahren Sie den Kassenbon als Nachweis auf. Während der Garantiezeit werden defekte Geräte ausschließlich von Ihrem Fachhändler vor Ort angenommen.

Um von einer auf 5 Jahre verlängerten freiwilligen Garantiezeit zu profitieren, brauchen Sie sich nur im Internet registrieren zu lassen und einen kurzen Fragebogen auszufüllen. Die Registrierung finden Sie unter www.bresser.de/garantie. Zur Inanspruchnahme der Garantie ist diese Registrierung innerhalb von 3 Monaten nach dem Kauf (es gilt das Datum des Kaufbelegs) durchzuführen. Bei späteren Anmeldungen verlieren Sie den Anspruch auf die verlängerte Garantie.

Im Garantiefall muss das Gerät an den Fachhändler zurückgegeben werden, bei dem Sie es gekauft haben und der es an uns weiterleitet. Unmittelbar an uns unter Umgehung des Fachgeschäftes gesandte Geräte fallen nicht unter Garantie.

Im Garantiefall erhalten Sie anschließend über ihren Händler nach Prüfung durch uns ein neues oder repariertes Gerät zurück.

Ein Anspruch auf Gutschrift oder Erstattung des Kaufpreises besteht nicht.

Wir beheben innerhalb der Garantiezeit kostenlos alle eventuellen Material- oder Herstellungsfehler.

Ausgenommen von der Garantie sind Mängel, die auf Verschulden des Benutzers oder durch unsachgemäße Benutzung zurückzuführen sind. An dem Kaufgegenstand durch nicht autorisierte Dritte vorgenommene Reparaturen oder Reparaturversuche führen zum Erlöschen der Garantie.

Wichtig bei einer Rückgabe an den Fachhändler:
Bitte achten Sie darauf, dass das Gerät sorgfältig verpackt, möglichst in der Original-Verpackung, zurückgegeben wird. So vermeiden Sie Transportschäden! Legen Sie bitte immer den Kassenbon (oder Kopie) und eine kurze Fehlerbeschreibung bei. Bitte bringen Sie ggf. auch zu beanstandende Zubehörteile in transportsicherer Verpackung zu Ihrem Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

Selbstverständlich werden Ihre gesetzlichen Rechte durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Ihr Fachhändler:

Art.-Nr.:

Fehlerbeschreibung:

.....

.....

.....

Name:

PLZ / Ort:

Straße:

Telefon:

Kaufdatum:

Unterschrift:



RISK of physical injury!

Never look through this device directly at or near the sun. There is a risk of **BLINDING YOURSELF!**

Leaking or damaged batteries can cause injury if they come into contact with the skin. If you need to handle such batteries please wear suitable safety gloves.

Children should only use this device under supervision. Keep packaging materials (plastic bags, rubber bands, etc.) away from children. There is a risk of **SUFFOCATION.**

Fire/Burning RISK!

Never subject the device - especially the lenses - to direct sunlight. Light ray concentration can cause fires and/or burns.

Do not subject the device to temperatures exceeding 60 C.

DANGER of fire and explosion!

Do not expose the device to high temperatures. Never short circuit the device or batteries or throw into a fire. Exposure to high temperatures or misuse of the device can lead to short circuits, fire or even explosion!

TIPS on cleaning

Clean the exterior of device with a dry cloth. Do not use cleaning fluids so as to avoid causing damage to electronic components.

Protect the device from dust and moisture.

The warranty term is two years from the date of purchase. Please keep proof of purchase in a safe place. During the warranty period your dealer alone may accept defective products and return them to us if necessary.

Register on the Internet and fill out a brief-questionnaire to get your warranty term extended to 5 years. Register at www.bresser.de/garantie. Registration must be within three months of purchase (date of receipt) to validate the warranty. If you register thereafter the warranty term will not be extended.

The product must be returned to the dealer you bought it from for them to forward it to us if you make a

warranty claim. No warranty applies to products sent directly to us and not via your dealer.

A new or repaired product will be shipped to you via your dealer at our discretion in the event of a warranty claim.

No right to credit or reimbursement exists.

Material and manufacturing faults will be remedied free of charge during the period of warranty validity. The warranty does not apply to defects caused by improper use or for which the owner is liable. Repairs or attempted repairs by unauthorised persons invalidate the warranty.

Please note the following when returning any of our products to your dealer:

make sure the product is carefully and properly packaged using the original packaging. This prevents shipping damage. Always include your receipt (or a copy) and a brief description of the defect/s. Any accessories found defective are also to be returned properly packaged via your dealer.

This warranty does not restrict your legal rights.

Your dealer:

Art. No.:

Error Description:

.....

.....

.....

Name:

Postcode / Place:

Street:

Phone:

Date of purchase:

Signature:



RISQUE de blessures corporelles!

Avec cet appareil, ne regardez jamais directement vers le soleil ou à proximité du soleil. **DANGER DE DEVENIR AVEUGLE !**

Les piles qui ont fui ou qui sont endommagées peuvent provoquer des brûlures lorsqu'elles entrent en contact avec votre peau. Enfilez des gants de protection adaptés le cas échéant.

Les enfants ne devraient utiliser l'appareil que sous surveillance. Gardez hors de leur portée les matériaux d'emballage (sachets en plastique, élastiques etc.) ! **DANGER D'ÉTOUFFEMENT !**

N'exposez jamais l'appareil à des températures de plus de 60° C !

15 DANGER D'INCENDIE/D'EXPLOSION !

N'exposez pas l'appareil à de fortes températures. Ne court-circuitiez pas l'appareil avec les piles et ne les jetez pas dans le feu ! Une chaleur excessive ou un mauvais maniement peut provoquer des courts-circuits, des incendies voire des explosions !

REMARQUES concernant le nettoyage

Ne nettoyez que l'extérieur de l'appareil et à l'aide d'un chiffon propre. N'utilisez pas de liquide de nettoyage afin d'éviter tout dommage au système électronique.

Tenez l'appareil à l'abri de la poussière et de l'humidité !



Garantie et extension de la durée de la garantie

La durée de la garantie est de 2 ans et elle commence au jour de l'achat. Le ticket de caisse doit être conservé comme preuve d'achat. Durant la période de garantie, les appareils défectueux ne doivent être rapportés qu'au point d'achat.

Afin de pouvoir profiter d'une extension à 5 ans facultative de la garantie, il vous suffit de vous enregistrer sur notre site Internet sous le lien suivant www.bresser.de/garantie et de répondre à quelques questions. Pour pouvoir profiter de cette garantie, vous devez vous enregistrer dans les 3 mois qui suivent l'achat (date mentionnée sur votre ticket de caisse). Après ce délai, vous perdez votre droit à une extension de la garantie.

Pour faire jouer la garantie, vous devez remettre l'appareil au revendeur auprès duquel vous l'avez acheté et c'est lui qui nous le transmettra. Tout appareil qui nous serait directement remis sans passer par le revendeur ne pourrait bénéficier de la garantie.

Lorsque la garantie s'applique, votre revendeur vous remettra par la suite soit un nouvel appareil, soit un appareil réparé.

Aucun avoir ni aucun remboursement du prix d'achat ne saurait être accordé.

Pendant la période de garantie, nous réparons gratuitement tous les défauts éventuels sur les matériaux ou

les défauts de fabrication. Ne sont pas couverts par la garantie les dommages causés par l'utilisateur ou par une utilisation non conforme. Toute réparation ou tout essai de réparation par une tierce personne non autorisée entraîne l'annulation de la garantie.

À respecter en cas de remise à votre vendeur spécialisé :

L'appareil doit être rendu soigneusement emballé, si possible dans son emballage d'origine. Vous éviterez ainsi tout endommagement pendant le transport ! Joignez toujours le ticket de caisse (ou une photocopie) ainsi qu'une courte description du défaut constaté. Le cas échéant, apportez aussi au vendeur spécialisé chez lequel vous les avez achetés les accessoires faisant l'objet de la réclamation, après les avoir placés dans un emballage convenant au transport.

Cette garantie ne saurait en aucun cas restreindre vos droits légaux.

Votre revendeur spécialisé:

Art. N°:

Description de l'erreur:

.....

.....

.....

Nom:

CP / lieu:

Rue:

Téléphone:

Date d'achat:

Signature:



GEVAAR voor lichamelijk letsel!

Kijk met dit apparaat nooit direct in de zon of in de buurt van de zon. Uw kind kan zo VERBLIND raken!

Lekkende of beschadigde batterijen veroorzaken irritatie als ze met de huid in aanraking komen. Gebruik in dat geval geschikte handschoenen.

Kinderen dienen het apparaat uitsluitend onder toezicht te gebruiken. Houd verpakkingsmateriaal (plastic zakken, elastiek, enz.) ver van kinderen! Uw kind kan daardoor STIKKEN!

GEVAAR Voor brand!

Stel het apparaat – en vooral de lenzen – niet bloot aan direct zonlicht! Door de lichtbundeling kan brand worden veroorzaakt.

Stel het apparaat niet bloot aan temperaturen boven de 60°C!

BRAND-/EXPLOSIEGEVAAR!

Stel het apparaat niet bloot aan hoge temperaturen. Apparaat en batterijen niet kortsluiten en niet in open vuur gooien! Door overmatige hitte en onoordeelkundig gebruik kunnen kortsluiting, brand en zelfs explosies optreden!

TIPS voor het schoonmaken

Reinig het apparaat uitsluitend aan de buitenzijde met een droge doek. Gebruik geen reinigingsvloeistof om schade aan de elektronische onderdelen te voorkomen.

Bescherm het apparaat tegen stof en vocht!



Garantie en verlenging van garantieperiode

De garantieperiode is 2 jaar en begint op de dag van aankoop. Bewaar a.u.b. de kassabon als bewijs. Tijdens de garantieperiode worden defecte apparaten uitsluitend door uw plaatselijke speciaalzaak geaccepteerd.

Om te profiteren van een tot 5 jaar verlengde vrijwillige garantieperiode, hoeft u zich slechts op internet te registreren en een korte vragenlijst in te vullen. De registratie vindt u onder www.bresser.de/garantie. Om in aanmerking te komen voor de garantie dient u deze registratie binnen 3 maanden na aankoop te doen (als datum geldt daarbij de aankoopbon). Als u zich later aanmeldt, verliest u de aanspraak op de verlengde garantieperiode.

Als u aanspraak op garantie maakt, dient u het apparaat aan de speciaalzaak terug te geven waar u het heeft gekocht. Zij sturen het dan aan ons door. Apparaten die direct aan ons worden gestuurd, dus niet via de speciaalzaak, vallen niet onder de garantie.

Als u aanspraak op garantie maakt, ontvangt u vervolgens via uw speciaalzaak na controle door ons een nieuw of gerepareerd apparaat.

U kunt geen aanspraak maken op een tegoedbon of teruggave van de aankoopprijs.

Binnen de garantieperiode herstellen wij gratis alle eventuele materiële en fabricagefouten. Hiervan

uitgezonderd zijn gebreken die door toedoen van de gebruiker of door onoordeelkundig gebruik optreden. Reparaties of pogingen tot reparatie aan het gekochte apparaat door derden leiden tot het vervallen van de garantie.

Belangrijk bij teruggave aan uw speciaalzaak:
let er a.u.b. op dat het apparaat zorgvuldig verpakt, bij voorkeur in de originele verpakking, wordt teruggegeven. Op die manier voorkomt u transportschade! Voeg a.u.b. altijd de kassabon (of een kopie daarvan) bij, alsmede een korte beschrijving van de gebreken. Lever - indien van toepassing - ook de onderdelen waarover u reclameert in een voor transport veilige verpakking in bij uw speciaalzaak waar u het product heeft gekocht.

Vanzelfsprekend worden uw wettelijke rechten niet door deze garantie beperkt.

Uw speciaalzaak:

Art. nr.:.....

Fout beschrijving:.....

.....

.....

.....

Naam:.....

Postcode / Plaats:.....

Adres:.....

Telefoon:

Aankoopdatum:.....

Handtekening:.....



PERICOLO di lesioni!

Non osservare mai direttamente il sole o un punto in prossimità del sole con questo apparecchio. **PERICOLO DI ACCECAMENTO!**

Non utilizzare batterie danneggiate: le sostanze fuoriuscite dall'interno della batteria sono corrosive e possono provocare lesioni se entrano a contatto con la pelle. Utilizzare all'occorrenza guanti protettivi idonei.

Non lasciare mai incustoditi i bambini quando usano l'apparecchio. Tenere i materiali di imballaggio (buste di plastica, elastici, ecc.) lontano dalla portata dei bambini! **PERICOLO DI SOFFOCAMENTO!**

PERICOLO DI INCENDIO!

Non lasciare mai l'apparecchio, in particolar modo le lenti, esposto ai raggi diretti del sole! La focalizzazione

della luce solare potrebbe innescare incendi.

Non esporre l'apparecchio a temperature superiori ai 60°C!

PERICOLO DI INNESCO DI INCENDI/ESPLOSIONE

Non esporre l'apparecchio a temperature elevate. Non cortocircuitare l'apparecchio e/o le batterie e non metterli a contatto con fiamme! L'esposizione a temperature eccessive o un uso improprio dell'apparecchio può provocare cortocircuiti, incendi e addirittura esplosioni!

AVVERTENZE per la pulizia

Pulire l'apparecchio solo esternamente con un panno asciutto. Non utilizzare liquido detergente per evitare che i componenti elettronici dell'apparecchio si danneggino.

Proteggere l'apparecchio da polvere e umidità!



Garanzia ed estensione della garanzia

La durata della garanzia si estende per 2 anni a partire dalla data di acquisto. Si raccomanda di conservare lo scontrino fiscale come prova d'acquisto. Per la durata della garanzia, gli apparecchi difettosi potranno essere ritirati esclusivamente dal vostro rivenditore specializzato.

Per poter estendere il periodo di garanzia a 5 anni, è sufficiente effettuare la registrazione in Internet e compilare un breve modulo. La registrazione va effettuata all'indirizzo www.bresser.de/garantie. Per potersi avvalere dell'estensione facoltativa della garanzia, la registrazione va effettuata entro e non oltre 3 mesi dalla data di acquisto del prodotto (fa fede la data riportata sullo scontrino fiscale). Al termine della suddetta sca-

denza non sarà più possibile avvalersi dell'estensione del periodo di garanzia.

In caso di problemi con il prodotto durante il periodo di garanzia, l'apparecchio deve essere riportato dal rivenditore specializzato presso il quale è stato acquistato. Gli apparecchi che ci verranno inviati direttamente, anziché tramite il rivenditore specializzato, non rientrano nelle condizioni di garanzia.

In caso di problemi con l'apparecchio coperti dalla garanzia, dopo le necessarie verifiche, provvederemo a consegnare, mediante il rivenditore specializzato, un apparecchio nuovo o riparato in sostituzione di quello difettoso.

Non sussiste alcun diritto di accredito o di rimborso del prezzo di acquisto.

Per l'intera durata della garanzia i prodotti che presentano difetti di materiale o fabbricazione saranno sostituiti gratuitamente. Sono esclusi dalla garanzia i difetti imputabili all'utente o ad un utilizzo improprio del prodotto. In caso di riparazione o tentativo di riparazione eseguito/a da terze persone non autorizzate, la garanzia decade automaticamente.

In caso di restituzione al rivenditore specializzato si raccomanda di:

Assicurarsi che l'apparecchio sia restituito imballato con cura nella sua confezione originale per evitare che si danneggi durante il trasporto. Allegare sempre lo scontrino fiscale (o una copia di esso) e una breve descrizione del problema. Imballare con cura anche even-

tuali accessori con i quali si sono riscontrati problemi per evitare che si danneggino durante il trasporto dal rivenditore specializzato.

Naturalmente, la presente garanzia non limita in alcun modo i diritti legali del cliente sanciti dalla legislazione vigente.

Il vostro rivenditore specializzato:

SKU (Art. No.):.....

Descrizione di errore:.....

.....

.....

.....

Nome:.....

CAP / Località:.....

Via:.....

Telefono:

Data d'acquisto:.....

Firma:



¡PELIGRO de lesiones corporales!

No mire nunca con este aparato directamente hacia el sol o hacia sus inmediaciones. ¡Existe PELIGRO DE CEGUERA!

Las pilas agotadas o defectuosas pueden provocar quemaduras si entran en contacto con la piel. Dado el caso, utilice guantes de protección adecuados.

Los niños sólo deben utilizar el aparato bajo la supervisión de un adulto. ¡Mantener fuera del alcance de los niños los materiales de embalaje (bolsas de plástico, cintas de goma, etc.)! ¡Existe PELIGRO DE ASFIXIA!

¡PELIGRO DE INCENDIO!

¡No exponga el aparato (especialmente las lentes) a la radiación directa del sol! La concentración de luz podría provocar incendios.

¡No exponga el aparato a temperaturas superiores a 60 °C!

¡PELIGRO DE INCENDIO/EXPLOSIÓN!

No exponga el aparato a temperaturas elevadas. ¡No poner en cortocircuito el aparato ni las pilas, ni arrojarlos al fuego! ¡Si se calientan en exceso o se manejan de modo inadecuado se pueden producir cortocircuitos, incendios o incluso explosiones!

INDICACIONES sobre la limpieza

Limpie el aparato con un paño seco y sólo por la parte exterior. No utilice ningún agente limpiador líquido, a fin de evitar daños en el sistema electrónico.

¡Proteja el aparato del polvo y la humedad!

El período de garantía asciende a 2 años a partir del día de la compra. Por favor, conserve el ticket de compra como justificante. Durante el período de garantía, los aparatos defectuosos serán aceptados exclusivamente en su tienda especializada local.

Para poder disfrutar de un período de garantía prolongado voluntariamente a 5 años, sólo tiene que registrarse en Internet y rellenar un breve cuestionario. Puede realizar el registro en www.bresser.de/garantie. Para hacer uso de la garantía es necesario realizar este registro dentro del plazo de 3 meses después de la compra (para ello se utiliza como referencia el justificante de compra). Si la inscripción se realiza con posterioridad a dicha

fecha, esto supone la pérdida de su derecho a la prolongación de la garantía.

En caso de que haya que hacer uso del derecho a garantía, es necesario devolver el aparato a la tienda especializada en la que se adquirió, y desde ella se nos remitirá a nosotros. Los aparatos que se nos hayan remitido directamente sin la mediación de la tienda especializada quedan excluidos de la garantía.

En un caso que entre dentro de la garantía, después de que hayamos realizado la debida comprobación pondremos a su disposición a través de su tienda especializada un aparato nuevo o bien el suyo reparado.

No existe derecho a un abono o una restitución del precio de compra.

Dentro del período de garantía reparamos de manera gratuita todos los eventuales fallos de material o de fabricación. Quedan excluidos de la garantía los defectos que se deban a la responsabilidad del usuario o que se hayan producido por un uso no reglamentario. Las reparaciones o intentos de reparación que hayan sido realizados en el objeto de compra por parte de terceras personas no autorizadas conllevan una extinción de la garantía.

Aspectos importantes en caso de una devolución a su tienda especializada:

Por favor, procure devolver el aparato cuidadosamente embalado, en la medida de lo posible dentro de su embalaje original. ¡Así puede evitar que se produzcan

desperfectos durante el transporte! Por favor, adjunte el ticket de compra (o una copia) así como una breve descripción del defecto. Por favor, si procede, traslade también los accesorios objeto de reclamación en un embalaje que garantice un transporte seguro y póngalos a disposición de la tienda en la que adquirió el producto.

Naturalmente, sus derechos legales no quedan restringidos por esta garantía.

Su tienda especializada:

SKU (Art. No.):.....

Descripción del error:.....

.....

.....

.....

Nombre:.....

C.P. / Localidad:.....

Calle:.....

Teléfono:

Fecha de compra:.....

Firma:



RISCO de ferimentos!

Nunca direcione este aparelho directamente para o sol ou para perto do sol. **RISCO DE CEGUEIRA!**

Pilhas danificadas ou com derramamento de ácido causam queimaduras graves quando em contacto com a pele. Se necessário, utilize luvas de protecção adequadas.

As crianças só devem utilizar o aparelho sob vigilância. Manter os materiais da embalagem (sacos de plástico, elásticos, etc.) afastados das crianças! **RISCO DE ASFIXIA!**

RISCO DE INCÊNDIO!

Não sujeite o aparelho - sobretudo as lentes - à radiação solar directa! A compressão da luz pode provocar um incêndio.

Não sujeite o aparelho a temperaturas superiores a 60° C!

RISCO DE INCÊNDIO/EXPLOÇÃO!

Nunca sujeite o aparelho a altas temperaturas. Não curto-circuitar nem atirar para o fogo o aparelho nem as pilhas! O calor excessivo e o manuseamento incorrecto podem provocar curto-circuitos, incêndios e até explosões!

INDICAÇÕES sobre a limpeza

Limpe o aparelho apenas no exterior com um pano seco. Não utilize produtos de limpeza, a fim de evitar danos no sistema electrónico.

Proteja o aparelho do pó e da humidade!

PT

Garantia e extensão do prazo da garantia

O prazo de garantia perfaz 2 anos e começa no dia da compra. Como comprovativo guarde o recibo da compra. Durante o prazo de garantia, os aparelhos com defeito devem ser aceites exclusivamente pelo seu comerciante local.

Para usufruir de uma extensão do prazo de garantia, de um a 5 anos, basta registrar-se na Internet e responder a um pequeno questionário. O registo pode ser efectuado em www.bresser.de/garantie. Para usufruir da garantia, este registo deve ser efectuado no prazo de 3 meses após a compra (é válida a data do recibo da compra). Se efectuar um registo posterior, perderá o direito a uma extensão da garantia.

Em caso de garantia, o aparelho tem de ser devolvido ao comerciante, onde o adquiriu, que o reencaminhará para nós. Os aparelhos enviados directamente para nós sem interferência do comerciante, não terão direito à garantia.

Em caso de garantia, receberá do seu comerciante, após verificação, um aparelho novo ou reparado.

Não haverá lugar a emissão de notas de crédito nem a restituição do valor da compra.

Reparamos gratuitamente todos os eventuais erros de material ou fabrico dentro do prazo da garantia. Estão excluídos da garantia os defeitos causados

por falta grave do utilizador ou por utilização incorrecta. As reparações ou tentativas de reparação efectuadas por terceiros no objecto da compra provocam a extinção da garantia.

Importante em caso de uma devolução ao seu comerciante:

Preste atenção, para que o aparelho seja devolvido cuidadosamente embalado, de preferência na embalagem original. Evite danos no transporte! Anexe sempre o comprovativo da compra (ou uma cópia) e uma breve descrição da avaria. Entregue também ao comerciante, onde comprou o produto, os componentes alvo da reclamação numa embalagem adequada para o transporte.

Naturalmente que os seus direitos legais não estão reservados por esta garantia.

O seu comerciante:

SKU (Art. No.):.....

Descrição do erro:.....

.....

.....

.....

Nome:.....

CP / Local:.....

Rua:.....

Telefone:.....

Data de compra:.....

Assinatura:.....



BRESSER®



Irrtümer und technische Änderungen vorbehalten.

Errors and technical changes reserved.

Sous réserve d'erreurs et de modifications techniques.

Vergissingen en technische veranderingen voorbehouden.

Con riserva di errori e modifiche tecniche.

Queda reservada la posibilidad de incluir modificaciones o de que el texto contenga errores.

Erros e alterações técnicas reservados.

AML8 833000MSP11098BRESSER

**Meade Instruments Europe
GmbH & Co. KG**

Gutenbergstr. 2
DE-46414 Rhede
Germany
www.bresser.de